

Måndag 17 maj 2010

## IV

(Upplysningar)

UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER  
OCH ORGAN

## EUROPAPARLAMENTET

SESSIONEN 2010–2011

Sammanträdena den 17-20 maj 2010  
STRASBOURG

## PROTOKOLL FRÅN SAMMANTRÄDET DEN 17 MAJ 2010

(2010/C 256 E/01)

Innehållsförteckning	Sida
1. Återupptagande av sessionen .....	2
2. Uttalanden av talmannen .....	2
3. Justering av protokollet från föregående sammanträde .....	2
4. Sammanträdeskalender för 2011 .....	3
5. Utskottens och delegationernas sammansättning .....	3
6. Parlamentets sammansättning .....	4
7. Undertecknande av antagna rättsakter i enlighet med det ordinarie lagstiftningsförfarandet	4
8. Inkomna dokument .....	5
9. Bortfallna skriftliga förklaringar .....	8
10. Avtalstexter översända av rådet .....	8
11. Framställningar .....	8
12. Muntliga frågor och skriftliga förklaringar (ingivande) .....	10
13. Arbetsplan .....	11
14. Anföranden på en minut om frågor av politisk vikt .....	12

**Måndag 17 maj 2010**

Innehållsförteckning (forts.)	Sida
15. Likabehandling av kvinnor och män som är egenföretagare ***II (debatt) . . . . .	12
16. Byggnaders energiprestanda (omarbetning) ***II (debatt) . . . . .	13
17. Benämningar på textilier och märkning av textilprodukter ***I (debatt) . . . . .	13
18. Nya utvecklingstendenser inom offentlig upphandling (kortfattad redogörelse) . . . . .	14
19. En konsekvent EU-politik för utveckling och en komplettering av det offentliga utvecklingsbiståndet med icke-offentligt bistånd (ODA+) (kortfattad redogörelse) . . . . .	14
20. Sanktionerna för allvarliga överträdelser av sociallagstiftningen inom vägtransportsektorn (kortfattad redogörelse) . . . . .	15
21. Föredragningslista för nästa sammanträde . . . . .	15
22. Avslutande av sammanträdet . . . . .	15
NÄRVAROLISTA . . . . .	16

**PROTOKOLL FRÅN SAMMANTRÄDET DEN 17 MAJ 2010**

ORDFÖRANDESKAP: Jerzy BUZEK

*Talman*

**1. Återupptagande av sessionen**

Sammanträdet öppnades kl. 17.05.

**2. Uttalanden av talmannen**

Talmannen gjorde ett uttalande med anledning av den sjätte internationella dagen mot homofobi.

Talmannen tog upp Europadagen och arrangerandet av "Öppet hus-dagar", och berättade att Europaparlamentet tagit emot mer än 33 000 besökare i Strasbourg och Bryssel den 8 - 9 maj 2010.

Talmannen meddelade att han hade deltagit i utdelningen av Karlspriset till Polens premiärminister Donald Tusk i Aachen den 13 maj 2010 och utdelningen av Karlspriset för europeisk ungdom 2010 till ett tyskt projekt den 11 maj 2010.

Talmannen informerade om att han hade deltagit i konferensen för talmän i EU-ländernas parlament i Stockholm den 13 - 15 maj 2010.

Talmannen tog upp valet av nya regeringar i Ungern och Förenade kungariket som skett nyligen.

**3. Justering av protokollet från föregående sammanträde**

Protokollet från föregående sammanträde justerades.

\*

\* \*

Måndag 17 maj 2010

Talare: Mario Mauro och Gianni Pittella som meddelade att två italienska militärer dödats samma dag i ett attentat nära staden Herat i Afghanistan, Geoffrey Van Orden som knöt an till de två föregående talarna och påminde om de brittiska militärernas roll i Nato-uppdraget i Afghanistan, och Jacky Hénin som tog upp offren för arbetsplatsolyckor.

Talmannen uttryckte sin respekt och tacksamhet till alla europeiska soldater som bekämpar terrorismen och våldet i Afghanistan och på andra platser i världen.

#### 4. Sammanträdeskalender för 2011

Talmanskonferensen hade lagt fram sitt förslag till sammanträdeskalender för 2011.

Förslaget såg ut enligt följande:

17-20 januari

23 februari

14-17 februari

7-10 mars

23-24 mars

4-7 april

9-12 maj

6-9 juni

22-23 juni

4-7 juli

12-15 september

26-29 september

12-13 oktober

24-27 oktober

14-17 november

30 november - 1 december

12-15 december

Tidsfristen för ingivande av ändringsförslag fastställdes till tisdagen den 18 maj 2010 kl.12.00.

Omröstningen skulle äga rum onsdagen den 19 maj 2010 kl. 12.00.

#### 5. Utskottens och delegationernas sammansättning

PPE-gruppen hade begärt att följande utnämningar skulle godkännas:

delegationen för förbindelserna med länderna i Sydostasien och ASEAN: Véronique Mathieu i stället för Jean-Pierre Audy

Måndag 17 maj 2010

delegationen för förbindelserna med Mercosur-länderna: Jean-Pierre Audy i stället för Véronique Mathieu

delegationen till den parlamentariska församlingen EU-Latinamerika: Jean-Pierre Audy i stället för Véronique Mathieu

Dessa utnämningar skulle betraktas som godkända om det inte framställdes några invändningar mot detta före justeringen av detta protokoll.

## 6. Parlamentets sammansättning

Zoltán Balczó och Pál Schmitt hade meddelat skriftligen att deras mandat till Europaparlamentet hade löpt ut genom att de valts in i Ungerns parlament.

Europaparlamentet noterade detta, och konstaterade, i enlighet med artikel 7.2 i akten om allmänna direkta val av ledamöter till Europaparlamentet och andra stycket i artikel 4.4 i arbetsordningen, att deras platser var vakanta med verkan från och med den 14 maj 2010.

## 7. Undertecknande av antagna rättsakter i enlighet med det ordinarie lagstiftningsförfarandet

Talmannen meddelade att han tillsammans med rådets ordförande på onsdagen skulle underteckna följande antagna rättsakter i enlighet med det ordinarie lagstiftningsförfarandet (artikel 74 i arbetsordningen):

- Europaparlamentets och rådets beslut om ändring av beslut nr 573/2007/EG om inrättande av Europeiska flyktingfonden för perioden 2008-2013 genom att avskaffa finansieringen av vissa gemenskapsåtgärder och om ändring av gränserna för finansiering av sådana åtgärder (00011/2010 - C7-0097/2010 - 2009/0026(COD))
- Europaparlamentets och rådets förordning om inrättande av ett europeiskt stödkontor för asylfrågor (00010/2010 - C7-0096/2010 - 2009/0027(COD))
- Europaparlamentets och rådets direktiv om märkning och standardiserad produktinformation som anger energirelaterade produkters användning av energi och andra resurser (omarbetning) (00016/2010/LEX - C7-0124/2010 - 2008/0222(COD)) (omröstning den 19 maj 2010)
- Europaparlamentets och rådets direktiv om byggnaders energiprestanda (omarbetning) (00015/2010/LEX - C7-0123/2010 - 2008/0223(COD))
- Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 998/2003 om djurhållsvillkor som skall tillämpas vid transporter av sällskapsdjur utan kommersiellt syfte (00007/2010(LEX) - C7-0122/2010 - 2009/0077(COD))
- Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 1080/2006 om Europeiska regionala utvecklingsfonden vad gäller stödberättigande för bostadsinsatser till förmån för marginaliserade befolkningsgrupper (00006/2010(LEX) - C7-0121/2010 - 2009/0105(COD))
- Europaparlamentets och rådets beslut om upphävande av rådets beslut 79/542/EEG om upprättande av en förteckning över tredjeländer och delar av tredjeländer, och om villkor angående djurhälsa, folkhälsa och veterinärintyg, för import till gemenskapen av vissa levande djur och färskt kött (00008/2010(LEX) - C7-0120/2010 - 2009/0146(COD))

Måndag 17 maj 2010

## 8. Talmannen hade mottagit följande dokument:

Talmannen hade mottagit följande dokument:

### 1) från parlamentets utskott

#### 1.1) betänkanden:

- \*\*\*I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 1934/2006 om inrättande av ett finansieringsinstrument för samarbete med industriländer och andra höginkomstländer och territorier (KOM(2009)0197 - C7-0101/2009 - 2009/0059(COD)) - utskottet INTA - Föredragande: Helmut Scholz (A7-0052/2010)
- \*\*\*I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om ändring av förordning (EG) nr 247/2006 om särskilda åtgärder inom jordbruket till förmån för unionens yttersta randområden (KOM(2009)0510 - C7-0255/2009 - 2009/0138(COD)) - utskottet AGRI - Föredragande: Luís Paulo Alves (A7-0054/2010)
- \*\*\*I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om rapporteringsformaliteter för fartyg som ankommer till och/eller avgår från hamnar i gemenskapens medlemsstater och om upphävande av direktiv 2002/6/EG (KOM(2009)0011 - C6-0030/2009 - 2009/0005(COD)) - utskottet TRAN - Föredragande: Dirk Sterckx (A7-0064/2010)
- \*\*\*I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om ändring av direktiv 2003/71/EG om de prospekt som ska offentliggöras när värdepapper erbjuds till allmänheten eller tas upp till handel och av direktiv 2004/109/EG om harmonisering av insynskraven angående upplysningar om emittenter vars värdepapper är upptagna till handel på en reglerad marknad (KOM(2009)0491 - C7-0170/2009 - 2009/0132(COD)) - utskottet ECON - Föredragande: Wolf Klinz (A7-0102/2010)
- Betänkande om kommissionens meddelande om en handlingsplan om donation och transplantation av organ (2009–2015): bättre samarbete mellan medlemsstaterna (2009/2104(INI)) - utskottet ENVI - Föredragande: Andres Perello Rodriguez (A7-0103/2010)
- \*\*\*I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om kvalitets- och säkerhetsnormer för organ av mänskligt ursprung avsedda för transplantation (KOM(2008)0818 - C6-0480/2008 - 2008/0238(COD)) - utskottet ENVI - Föredragande: Miroslav Mikolášik (A7-0106/2010)
- \*\*\*I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om livsmedelsinformation till konsumenterna (KOM(2008)0040 - C6-0052/2008 - 2008/0028(COD)) - utskottet ENVI - Föredragande: Renate Sommer (A7-0109/2010)
- Betänkande om "En EU-strategi för ungdomar – Satsa på ungdomars egna möjligheter" (2009/2159(INI)) - utskottet CULT - Föredragande: Georgios Papanikolaou (A7-0113/2010)
- \*\*\*I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om benämningar på textilier och märkning av textilprodukter (KOM(2009)0031 - C6-0048/2009 - 2009/0006(COD)) - utskottet IMCO - Föredragande: Toine Manders (A7-0122/2010)
- Betänkande om behovet av en EU-strategi för Sydkaukasien (2009/2216(INI)) - utskottet AFET - Föredragande: Evgeni Kirilov (A7-0123/2010)

**Måndag 17 maj 2010**

- \*\*\*I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets beslut om ändring av beslut nr 573/2007/EG om inrättande av Europeiska flyktingfonden för perioden 2008–2013 som en del av det allmänna programmet "Solidaritet och hantering av migrationsströmmar" och om upphävande av rådets beslut 2004/904/EG (KOM(2009)0456 - C7-0123/2009 - 2009/0127(COD)) - utskottet LIBE - Föredragande: Rui Tavares (A7-0125/2010)
- Betänkande om förslaget till rådets förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 1104/2008 om migrering från Schengens informationssystem (SIS 1+) till andra generationen av Schengens informationssystem (Sis ii) (KOM(2009)0508 - C7-0244/2009 - 2009/0136(NLE)) - utskottet LIBE - Föredragande: Carlos Coelho (A7-0126/2010)
- Betänkande om förslaget till rådets förordning om ändring av rådets beslut 2008/839/RIF om migrering från Schengens informationssystem (SIS 1+) till andra generationen av Schengens informationssystem (Sis ii) (KOM(2010)0015 - C7-0040/2010 - 2010/0006(NLE)) - utskottet LIBE - Föredragande: Carlos Coelho (A7-0127/2010)
- Betänkande om sammanhållningspolitikens bidrag till att uppnå Lissabon- och EU 2020-målen (2009/2235(INI)) - utskottet REGI - Föredragande: Ricardo Cortés Lastra (A7-0129/2010)
- Betänkande om sanktioner för allvarliga överträdelse av sociallagstiftningen inom vägtransportsektorn (2009/2154(INI)) - utskottet TRAN - Föredragande: Hella Ranner (A7-0130/2010)
- Betänkande om inrättande av ett gemensamt vidarebosättningsprogram för EU (2009/2240(INI)) - utskottet LIBE - Föredragande: Rui Tavares (A7-0131/2010)
- Betänkande om förverkligandet av en inre marknad för konsumenter och medborgare (2010/2011(INI)) - utskottet IMCO - Föredragande: Louis Grech (A7-0132/2010)
- Betänkande om en union för Medelhavet (2009/2215(INI)) - utskottet AFET - Föredragande: Vincent Peillon (A7-0133/2010)
- Betänkande om beräkningen av Europaparlamentets inkomster och utgifter för budgetåret 2011 (2010/2005(BUD)) - utskottet BUDG - Föredragande: Helga Trüpel (A7-0134/2010)
- Betänkande om etiska frågor i samband med företagsledning (2009/2177(INI)) - utskottet JURI - Föredragande: Klaus-Heiner Lehne (A7-0135/2010)
- \*\*\*I Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om bekämpande av sena betalningar vid handelstransaktioner (omarbetning) (KOM(2009)0126 - C7-0044/2009 - 2009/0054(COD)) - utskottet IMCO - Föredragande: Barbara Weiler (A7-0136/2010)
- Betänkande om hur synergieffekterna av medel öronmärkta för forskning och innovation enligt förordning (EG) nr 1080/2006 avseende Europeiska regionala utvecklingsfonden och sjunde ramprogrammet för forskning och utveckling har utnyttjats i städer och regioner såväl som i medlemsstaterna och i unionen (2009/2243(INI)) - utskottet REGI - Föredragande: Lambert Van Nistelrooij (A7-0138/2010)
- Betänkande om en konsekvent politik för utveckling – Att upprätta den politiska ramen för en gemensam strategi på EU-nivå (2009/2218(INI)) - utskottet DEVE - Föredragande: Franziska Keller (A7-0140/2010)
- Betänkande om kärnkompetenser för en värld i förändring: genomförandet av arbetsprogrammet "Utbildning 2010" (2010/2013(INI)) - utskottet CULT - Föredragande: Maria Badia I Cutchet (A7-0141/2010)

Måndag 17 maj 2010

- Betänkande om förslaget till rådets förordning om gemenskapens ekonomiska stöd till utvecklingen av enheterna 1–4 i kärnkraftverket Kozloduj i Bulgarien - "Kozloduj-programmet" (KOM(2009)0581 - C7-0289/2009 - 2009/0172(NLE)) - utskottet ITRE - Föredragande: Rebecca Harms (A7-0142/2010)
- Betänkande om de institutionella aspekterna av Europeiska unionens anslutning till Europeiska konventionen om skydd för de mänskliga rättigheterna och de grundläggande friheterna (2009/2241(INI)) - utskottet AFCO - Föredragande: Ramón Jáuregui Atondo (A7-0144/2010)
- Betänkande om långsiktigt hållbara offentliga finanser för ekonomisk återhämtning (2010/2038(INI)) - utskottet ECON - Föredragande: Liem Hoang Ngoc (A7-0147/2010)
- Betänkande om nya utvecklingstendenser inom offentlig upphandling (2009/2175(INI)) - utskottet IMCO - Föredragande: Heide Rühle (A7-0151/2010)

### 1.2) andrabehandlingsrekommendationer:

- \*\*\*II Andrabehandlingsrekommendation om rådets ståndpunkt vid första behandlingen inför antagandet av Europaparlamentets och rådets förordning om byggnaders energiprestanda (omarbetning) (05386/3/2010 - C7-0095/2010 - 2008/0223(COD)) - utskottet ITRE - Föredragande: Silvia-Adriana Țicău (A7-0124/2010)
- \*\*\*II Andrabehandlingsrekommendation om rådets ståndpunkt vid första behandlingen inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv om märkning och standardiserad konsumentinformation som anger energirelaterade produkters förbrukning av energi och andra resurser (omarbetning) (05247/1/2010 - C7-0094/2010 - 2008/0222(COD)) - utskottet ITRE - Föredragande: Anni Podimata (A7-0128/2010)
- \*\*\*II Andrabehandlingsrekommendation om rådets ståndpunkt vid första behandlingen inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv om tillämpning om likabehandling av kvinnor och män som är egenföretagare och om upphävande av direktiv 86/613/EEG (17279/3/2009 - C7-0075/2010 - 2008/0192(COD)) - utskottet FEMM - Föredragande: Astrid Lulling (A7-0146/2010)

### 2) från ledamöterna

#### 2.1) muntliga frågor inför frågestunden (artikel 116 i arbetsordningen) (B7-0211/2010)

- till rådet

Posselt Bernd, McGuinness Mairead, Papanikolaou Georgios, Harkin Marian, Kelly Alan, Higgins Jim, Chountis Nikolaos, Țicău Silvia-Adriana, Blinkevičiūtė Vilija, Mitchell Gay, Benarab-Attou Malika, Andrikienė Laima Liucija, Aylward Liam, Gallagher Pat the Cope, Crowley Brian och Hedh Anna.

- till kommissionen

Ziobro Zbigniew, Geringer de Oedenberg Lidia Joanna, Kelly Alan, Posselt Bernd, Papanikolaou Georgios, Poc Pavel, Chountis Nikolaos, Ludford Sarah, Harkin Marian, Higgins Jim, Mitchell Gay, Aylward Liam, Crowley Brian, Țicău Silvia-Adriana, Van Brempt Kathleen, Belet Ivo, McGuinness Mairead, Papastamkos Georgios, Blinkevičiūtė Vilija, Iacolino Salvatore, Obermayr Franz, Nitras Sławomir Witold, Bennahmias Jean-Luc, Bizzotto Mara, Vanhecke Frank, Siekierski Czesław Adam, Childers Nessa, Kósa Ádám, Zwiefka Tadeusz, Hadjigeorgiou Takis, Paleckis Justas Vincas, Zanicchi Iva, Szymański Konrad, Czarnecki Ryszard, Andrikienė Laima Liucija, Toussas Georgios, Gallagher Pat the Cope, Ek Lena och Koch-Mehrin Silvana.

Måndag 17 maj 2010

2.2) resolutionsförslag (artikel 120 i arbetsordningen)

— Salvador Garriga Polledo. Förslag till resolution om inrättande av en universell valutaenhet (B7-0262/2010)

hänvisat till ansvarigt utskott: ECON

— Salvador Garriga Polledo. Förslag till resolution om en brottmålsdomstol för Europeiska unionen (B7-0263/2010)

hänvisat till ansvarigt utskott: LIBE  
rådgivande utskott: JURI

## 9. Bortfallna skriftliga förklaringar

De skriftliga förklaringarna nr 0001/2010, 0004/2010, som inte erhållit nödvändigt antal underskrifter, hade bortfallit i enlighet med bestämmelserna i artikel 123.5 i arbetsordningen.

## 10. Avtalstexter översända av rådet

Rådet hade översänt en vidimerad kopia av följande dokument:

Lufftavsavtal mellan Kanada och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater.

## 11. Framställningar

Följande framställningar som tagits upp i registret under nedanstående datum hade, i enlighet med artikel 201.6 i arbetsordningen, hänvisats till behörigt utskott:

Den 22 april 2010

Mariyus Noko Ngele (nr 0295/2010); Albert Haerter (nr 0296/2010); Krystian Kaczmarek (nr 0297/2010); Antje Bauer (2 underskrifter) (nr 0298/2010); Lucia Lackovičová (PRIATELIA ZEME CEPA (BRATISLAVA)) (nr 0299/2010); Bozo Jakeljić (Kroatischen reinen Staatsrechtspartei (HCSP) für Deutschland) (nr 0300/2010); Susanne Klopsch (nr 0301/2010); Thomas Ramsey (nr 0302/2010); Wolfgang Suchomel (nr 0303/2010); Ahmet Orhan Avcil (nr 0304/2010); Carola Twardella (nr 0305/2010); Günther Rauch (nr 0306/2010); Paweł Joachimiak (nr 0307/2010); Britta Stalleicken (Frische Luft für Mühlheim) (nr 0308/2010); Hans Braband (nr 0309/2010); Mariusz Salwinski (nr 0310/2010); Katarina Zdravkovic (nr 0311/2010); Marian Peka (nr 0312/2010); Yee Wong Elly Lai (nr 0313/2010); Winfried Bennemann (nr 0314/2010); Gavin Scott (nr 0315/2010); Jörg-Hermann Schmoock (nr 0316/2010); Hans Albrecht (nr 0317/2010); Hilde Hecht (nr 0318/2010); Ian Lumley (An Taisce - The National Trust for Ireland) (nr 0319/2010); Andreas Kuhn (nr 0320/2010); Hannelore Pfifferling (nr 0321/2010).

Den 27 april 2010

Roberto Albanese (nr 0322/2010); Matteo Grossi (nr 0323/2010); Angelo Mina (Comitato Civico "Salviamo La Pardà") (2 underskrifter) (nr 0324/2010); Pietro Antonio Morsolotto (nr 0325/2010); Adolfo Pablo Lapi (nr 0326/2010); Maria Grazia Brunero (nr 0327/2010); Alessandro Iorio (nr 0328/2010); Michele Picco (nr 0329/2010); Claudio Ghezzeo (nr 0330/2010); Ignacio Ruipérez Aguirre (nr 0331/2010); Eloi Nolla Subirats (Ecologistas en Acción) (3 underskrifter) (nr 0332/2010); Mario Alejandro Sanzol (nr 0333/2010);



Måndag 17 maj 2010

Fernando Monforte Escobar (nr 0334/2010); Ana Miranda Paz (nr 0335/2010); Teresa Rossignoli (nr 0336/2010); L. F. Javier Barrio Castañón (25 underskrifter) (nr 0337/2010); (namnet konfidentiellt) (3 underskrifter) (nr 0338/2010); Samir Gad el Karim (2 underskrifter) (nr 0339/2010); (namnet konfidentiellt) (nr 0340/2010); José Pérez Déniz (Asociación para la Defensa del Centro Comercial Anexo) (nr 0341/2010); María Dolores Navarro Manresa (nr 0342/2010); Ernesto Ramos Querejeta (nr 0343/2010); José Manuel Peña Sampedro (nr 0344/2010); (namnet konfidentiellt) (nr 0345/2010); (namnet konfidentiellt) (nr 0346/2010); Carmen Andonaegui Moreno (nr 0347/2010); Joëlle Pellegrin Oldenbourg (nr 0348/2010); Ali Tanfourri (nr 0349/2010); António Diamantino (nr 0350/2010); Fernando Jorge Da Silva (nr 0351/2010); Andreas Mavrantzakis (nr 0352/2010); Apostolos Zervas (nr 0353/2010); Petar Trojanski Penchev (Association for the freedom of speech "Anna Politkovskaia" (Асоциация на свободното слово "Анна Политковская") (nr 0354/2010); Daniel Hegoburu (Verts Pays Basque) (4 underskrifter) (nr 0355/2010).

Den 3 maj 2010

Vasile Stoica (nr 0356/2010); Linda Ahvenkoski (nr 0357/2010); Hans Dietz (nr 0358/2010); Daniela Adriana Ghenea (nr 0359/2010); (namnet konfidentiellt) (nr 0360/2010); Kjell Håkansson (nr 0361/2010); (namnet konfidentiellt) (nr 0362/2010); Sven Olav Dahl (nr 0363/2010); Aglaia Katsigianni (nr 0364/2010); Willem Kok (nr 0365/2010); Salim Tas (Bund der Alawitischen Jugend) (nr 0366/2010); Paul O'Beirne (nr 0367/2010); Tiberiu Fischer (nr 0368/2010); Isabelle Sandow (nr 0369/2010); (namnet konfidentiellt) (nr 0370/2010); Johan Dufour (nr 0371/2010); (namnet konfidentiellt) (nr 0372/2010); Tufairi Kawawa (nr 0373/2010); (namnet konfidentiellt) (nr 0374/2010); Thomas Boeckheler (nr 0375/2010); Andreas Pfeifer (nr 0376/2010); (namnet konfidentiellt) (nr 0377/2010); (namnet konfidentiellt) (nr 0378/2010); Michel Leenders (nr 0379/2010); Sándor Polgár (nr 0380/2010); Sándor Polgár (nr 0381/2010); Sándor Polgár (nr 0382/2010); Sándor Polgár (nr 0383/2010).

Den 5 maj 2010

Schneider Hermann (nr 0384/2010); Antonia Pons Losada (nr 0385/2010); José De Sousa (nr 0386/2010); (namnet konfidentiellt) (nr 0387/2010); (namnet konfidentiellt) (nr 0388/2010); María Dolores Ros Rosello (nr 0389/2010); Giuseppe Claudio Vitale (nr 0390/2010); Giuseppe Morelli (nr 0391/2010); (namnet konfidentiellt) (nr 0392/2010); Calogero Scimone (nr 0393/2010); Rubén Pérez Sueiras (nr 0394/2010); Ramona Chouza Chouza (nr 0395/2010); Domenico Lamanna Di Salvo (nr 0396/2010); Ludmila d'Atri (nr 0397/2010); Jean Pierre Decool (nr 0398/2010); Imelda Sánchez Rodríguez (nr 0399/2010); Carlos Correia de Matos (nr 0400/2010); Felipe Gayoso Pabon (Asociación de Navegantes y Usuarios de Marina Isla Canela (ANUMIC)) (nr 0401/2010); Luis De la Rasilla Sánchez-Arjona (Observatorio Ecociudadano de Control de la Comisión de Peticiones del Parlamento Europeo) (nr 0402/2010); Joan Baptista Orquin Caselles (Foro De Participación Ciudadana De La Agenda Local 21 de Oliva) (nr 0403/2010); Silvia Beltrán Pallares (nr 0404/2010); Gonzalo Canales Celada (Asociación para la Defensa de los Recursos Naturales de Cantabria (ARCA) (nr 0405/2010); José Ramón Rodríguez Río ((SOS COUREL - Asociación Ecológica Cultural) (nr 0406/2010); Lucie Delcroix (nr 0407/2010); Organización Impulsora de Discapitados (OID)) (nr 0408/2010); Francesco Tempesta (nr 0409/2010); Roseline Gilles (23 underskrifter) (nr 0410/2010); Elvira Piera Tejedor (5 underskrifter) (nr 0411/2010); Luigi Bertinetti (2 underskrifter) (nr 0412/2010); Anna Margherita Ranieri (2406 underskrifter) (nr 0413/2010); Jürgen Richter (nr 0414/2010); David Zaun (nr 0415/2010); Marc Balfanz (nr 0416/2010); Jerzy Lesniak (nr 0417/2010); Wojciech Tomczyk (Kancelaria Adwokacka) (nr 0418/2010); Stanislaw Makarski (nr 0419/2010); Mirosław Szulc (nr 0420/2010); George Cosmopoulos (Stop Cartel - Cartels and Monopolies Victims Association) (nr 0421/2010); Richard Knittel (nr 0422/2010); Engel Thomas (VAFKev Deutschland) (nr 0423/2010).

Måndag 17 maj 2010

## 12. Muntliga frågor och skriftliga förklaringar (ingivande) (submission)

Talmannen hade mottagit följande dokument från ledamöterna:

### 1) muntliga frågor (artikel 115 i arbetsordningen):

- (O-0048/2010) från Sharon Bowles, för utskottet ECON, till kommissionen: De allmänna riktlinjerna för den ekonomiska politiken och stärkt ekonomisk styrning (inbegripet styrningen av euron) inom ramen för strategin Europa 2020 (B7-0212/2010),
- (O-0052/2010) från Joseph Daul för PPE-gruppen, Martin Schulz för S&D-gruppen, Guy Verhofstadt för ALDE-gruppen, till rådet: EU 2020-strategins politiska relevans i samband med dagens finansiella och ekonomiska kris (B7-0213/2010),
- (O-0053/2010) från Joseph Daul för PPE-gruppen, Martin Schulz för S&D-gruppen, Guy Verhofstadt för ALDE-gruppen, till kommissionen: EU 2020-strategins politiska relevans i samband med dagens finansiella och ekonomiska kris (B7-0214/2010),
- (O-0054/2010) från Pervenche Berès, för utskottetEMPL, till kommissionen: Sysselsättning och sociala dimensioner av Europa 2020 (B7-0215/2010),
- (O-0055/2010) från Mary Honeyball för S&D-gruppen, till kommissionen: Nedskärningar i utbildningsbudgetar - Europa 2020 (B7-0216/2010),
- (O-0061/2010) från Brian Simpson, för utskottet TRAN, till kommissionen: Vulkanaskan och den åtföljande krisen (B7-0217/2010),
- (O-0062/2010) från Jan Olbrycht och Lambert van Nistelrooij för PPE-gruppen, Heide Rühle för Verts/ALE-gruppen, Oldřich Vlasák för ECR-gruppen, Peter Simon, Françoise Castex, Evelyne Gebhardt, Proinsias De Rossa för S&D-gruppen, Ramona Nicole Mănescu och Olle Schmidt för ALDE-gruppen, till kommissionen: Subsidiaritetsprincipen och allmänna sociala tjänster i EU som är universella (B7-0218/2010),
- (O-0065/2010) från Nigel Farage och Francesco Enrico Speroni för EFD-gruppen, till rådet: Vilken är EU 2020-strategins politiska relevans i samband med dagens finansiella och ekonomiska kris? (B7-0219/2010),
- (O-0066/2010) från Nigel Farage och Francesco Enrico Speroni för EFD-gruppen, till kommissionen: Vilken är EU 2020-strategins politiska relevans i samband med dagens finansiella och ekonomiska kris? (B7-0220/2010),
- (O-0068/2010) från Rebecca Harms och Daniel Cohn-Bendit för Verts/ALE-gruppen, till rådet: Konsekvenserna av den finansiella och ekonomiska krisen för Europa 2020-strategin och dess utformning (B7-0301/2010).

### 2) skriftliga förklaringar införda i registret (artikel 123 i arbetsordningen):

- Elena Oana Antonescu, Jean Lambert, Antonia Parvanova, Marc Tarabella och Thomas Ulmer, om den europeiska arbetskraften inom vården (0040/2010),
- Antonia Parvanova, Françoise Grossetête och Gianni Pittella, om införandet av en europeisk dag för patienters rättigheter (0041/2010),

Måndag 17 maj 2010

- Andreas Mölzer, Mario Borghezio, Philip Claeys och Nikolaos Salavrakos, om folkmordet på armenierna i Turkiet för 95 år sedan (0042/2010),
- Andreas Mölzer, om Google Street View (0043/2010),
- Andreas Mölzer, om videokonferenser i samband med EU-sammanträden (0044/2010).

### 13. Arbetsplan

Nästa punkt på föredragningslistan var fastställandet av arbetsplanen.

Det slutgiltiga förslaget till föredragningslista för sammanträdesperioden maj II (PE 441.628/PDOJ) hade delats ut. Följande ändringar hade föreslagits i enlighet med artikel 140 i arbetsordningen:

#### Måndag

Inga ändringar hade föreslagits.

#### Tisdag

Inga ändringar hade föreslagits.

#### Onsdag

Begäran från Carlo Casini (ordförande för utskottet AFCO) om att Europaparlamentet skulle höra Europeiska ekonomiska och sociala kommittén och Regionkommittén om förslaget till förordning om medborgarinitiativ, i enlighet med artiklarna 304 och 307 i Fördraget om Europeiska unionens funktionssätt.

Europaparlamentet godkände begäran – omröstning skulle äga rum onsdag kl. 12.00.

Begäran från PPE-gruppen om att föra in omröstningen om förslaget till beslut i betänkandet Ryszard Czarnecki om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2008, avsnitt II – rådet (A7-0096/2010) under punkten omröstning på onsdagen.

Talare: Ingeborg Gräßle för PPE-gruppen, som motiverade begäran, Hannes Swoboda för S&D-gruppen, som stödde begäran, och Bart Staes för Verts/ALE-gruppen, som motsatte sig begäran.

Parlamentet godkände denna begäran.

Tidsfristen för ingivande av ändringsförslag fastställdes till tisdag den 18 maj kl. 12.00.

Begäran från PPE-gruppen om att skjuta upp omröstningen om betänkandet Edit Bauer - Arbetstidens förläggning för personer som utför mobilt arbete avseende vägtransporter (A7-0137/2010) till sammanträdesperioden i juni.

Talare: Edit Bauer (föredragande) som motiverade begäran, Hannes Swoboda för S&D-gruppen, som motsatte sig begäran, och Corien Wortmann-Kool för PPE-gruppen, som stödde begäran.

Parlamentet godkände denna begäran med EO (158 ja-röster, 137 nej-röster, 7 nedlagda).

Måndag 17 maj 2010

Torsdag

Debatt om fall av kränkningar av de mänskliga rättigheterna samt av demokratiska och rättsstatliga principer (artikel 122 i arbetsordningen):

Begäran från PPE-gruppen om att ersätta punkten "Gripandet av journalisten Ernest Vardanyan i Transnistrien \*" (punkt 152 i det slutgiltiga förslaget till föredragningslista) med en ny punkt med rubriken "Situationen i Thailand".

Talare: Cristian Dan Preda, som motiverade begäran, Ioannis Kasoulides för PPE-gruppen, som stödde begäran, och Francesco Enrico Speroni.

Parlamentet godkände denna begäran.

\*

\* \*

Arbetsplanen var därmed fastställd.

#### 14. Anföranden på en minut om frågor av politisk vikt

Följande ledamöter höll, i enlighet med artikel 150 i arbetsordningen, ett anförande på en minut för att uppmärksamma parlamentet på frågor av politisk vikt:

Georgios Papastamkos, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Rosa Estaràs Ferragut, Henri Weber, Tanja Fajon, Teresa Riera Madurell, Filiz Hakaeva Hyusmenova, Luigi de Magistris, Elisabeth Schroedter, Valdemar Tomaševski, Kyriacos Triantaphyllides, John Bufton, Andrew Henry William Brons, Slavi Binev, Eduard Kukan, Monica Luisa Macovei, Zoran Thaler, Ramon Tremosa i Balcells, Marie-Christine Vergiat, Martin Ehrenhauser, Gerard Batten, Ivo Vajgl, Sylvie Guillaume, Andrey Kovatchev, Cătălin Sorin Ivan och Metin Kazak.

ORDFÖRANDESKAP: KRATSA-TSAGAROPOULOU

*Vice talman*

#### 15. Likabehandling av kvinnor och män som är egenföretagare \*\*\*II (debatt)

Förslag till andrabehandlingsrekommendation om rådets ståndpunkt vid första behandlingen inför antagandet av Europaparlamentets och rådets direktiv om tillämpning om likabehandling av kvinnor och män som är egenföretagare och om upphävande av direktiv 86/613/EEG [17279/3/2009 - C7-0075/2010-2008/0192(COD)] - Utskottet för kvinnors rättigheter och jämställdhet mellan kvinnor och män. Föredragande: Astrid Lulling (A7-0146/2010)

Astrid Lulling redogjorde för andrabehandlingsrekommendationen.

Talare: Günther Oettinger (ledamot av kommissionen).

Talare: Anna Záborská för PPE-gruppen, Rovana Plumb för S&D-gruppen, Antonia Parvanova för ALDE-gruppen, Raül Romeva i Rueda för Verts/ALE-gruppen, Marina Yannakoudakis för ECR-gruppen, Eva-Britt Svensson för GUE/NGL-gruppen, Mara Bizzotto för EFD-gruppen, Christa Kläß, Britta Thomsen, Riikka Manner, Ilda Figueiredo, Pascale Gruny, Edite Estrela, Lena Kolarska-Bobińska, Iratxe García Pérez, Joanna Katarzyna Skrzydlewska, Marc Tarabella, Zuzana Roithová och Antigoni Papadopoulou.

Måndag 17 maj 2010

Följande talare yttrade sig i enlighet med ögonkontaktsförfarandet: Franz Obermayr, Angelika Werthmann och Paul Rübig.

Talare: Günther Oettinger och Astrid Lulling.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 8.11 i protokollet av den 18.5.2010.*

## 16. Byggnaders energiprestanda (omarbetning) \*\*\*II (debatt)

Andrabehandlingsrekommendation om förslaget till Europaparlamentets och rådets direktiv om byggnaders energiprestanda (omarbetning) [05386/3/2010 - C7-0095/2010- 2008/0223(COD)] - Utskottet för industrifrågor, forskning och energi. Föredragande: Silvia-Adriana Țicău (A7-0124/2010)

Silvia-Adriana Țicău redogjorde för andrabehandlingsrekommendationen.

ORDFÖRANDESKAP: Stavros LAMBRINIDIS

*Vice talman*

Talare: Günther Oettinger (ledamot av kommissionen).

Talare: Paul Rübig för PPE-gruppen, Zigmantas Balčytis för S&D-gruppen, Fiona Hall för ALDE-gruppen, Claude Turmes för Verts/ALE-gruppen, Vicky Ford för ECR-gruppen, Marisa Matias för GUE/NGL-gruppen, Jaroslav Paška för EFD-gruppen, Maria Da Graça Carvalho, Ivári Padar, Karima Delli och Algirdas Saudargas.

Följande talare yttrade sig i enlighet med ögonkontaktsförfarandet: Marian-Jean Marinescu, Csaba Sándor Tabajdi, Andreas Mölzer, Seán Kelly, Elena Băsescu, Zuzana Roithová och Angelika Werthmann.

Talare: Günther Oettinger och Silvia-Adriana Țicău.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 8.3 i protokollet av den 18.5.2010.*

## 17. Benämningar på textilier och märkning av textilprodukter \*\*\*I (debatt)

Betänkande om förslaget till Europaparlamentets och rådets förordning om benämningar på textilier och märkning av textilprodukter [KOM(2009)0031 - C6-0048/2009- 2009/0006(COD)] - Utskottet för den inre marknaden och konsumentskydd. Föredragande: Toine Manders (A7-0122/2010)

Toine Manders redogjorde för sitt betänkande.

Talare: Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande).

Talare: Lara Comi för PPE-gruppen.

Måndag 17 maj 2010

ORDFÖRANDESKAP: Libor ROUČEK

*Vice talman*

Talare: Christel Schaldemose för S&D-gruppen, Niccolò Rinaldi för ALDE-gruppen, Heide Rühle för Verts/ALE-gruppen, Malcolm Harbour för ECR-gruppen, Eva-Britt Svensson för GUE/NGL-gruppen, William (The Earl of) Dartmouth för EFD-gruppen, Hans-Peter Martin, grupplös, Evelyne Gebhardt, Jacky Hénin, Anna Rosbach, Zuzana Roithová, Alan Kelly, Regina Bastos, Sylvana Rapti, Daniel Caspary, Gianluca Susta, Elisabetta Gardini och Andreas Schwab.

Följande talare yttrade sig i enlighet med ögonkontaktsförfarandet: Marco Scurria, Mairead McGuinness, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Seán Kelly och Ilda Figueiredo.

Talare: Antonio Tajani och Toine Manders.

Talmannen förklarade debatten avslutad.

Omröstning: *punkt 8.12 i protokollet av den 18.5.2010.*

### **18. Nya utvecklingstendenser inom offentlig upphandling (kortfattad redogörelse)**

Nya utvecklingstendenser inom offentlig upphandling [2009/2175(INI)] - Utskottet för den inre marknaden och konsumentskydd. Föredragande: Heide Rühle (A7-0151/2010)

Heide Rühle redogjorde för betänkandet.

Följande talare yttrade sig i enlighet med ögonkontaktsförfarandet: Frank Engel, Evelyne Gebhardt, Cristian Silviu Buşoi, Malcolm Harbour, Jaroslav Paška, Zuzana Roithová, Silvia-Adriana Țicău, Andreas Schwab, Elena Băsescu, Lara Comi och Seán Kelly.

Talare: Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande).

Talmannen förklarade punkten avslutad.

Omröstning: *punkt 8.17 i protokollet av den 18.5.2010.*

### **19. En konsekvent EU-politik för utveckling och en komplettering av det offentliga utvecklingsbiståndet med icke-offentligt bistånd (ODA+) (kortfattad redogörelse)**

Betänkande om en konsekvent politik för utveckling – Att upprätta den politiska ramen för en gemensam strategi på EU-nivå [2009/2218(INI)] - Utskottet för utveckling. Föredragande: Franziska Keller (A7-0140/2010)

Franziska Keller redogjorde för betänkandet.

Följande talare yttrade sig i enlighet med ögonkontaktsförfarandet: Mairead McGuinness, Enrique Guerrero Salom och João Ferreira.

Talare: Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande).

Talmannen förklarade punkten avslutad.

Omröstning: *punkt 8.18 i protokollet av den 18.5.2010.*

Måndag 17 maj 2010

## 20. Sanktionerna för allvarliga överträdelser av sociallagstiftningen inom vägtransportsektorn (kortfattad redogörelse)

Betänkande om sanktioner för allvarliga överträdelser av sociallagstiftningen inom vägtransportsektorn [2009/2154(INI)] - Utskottet för transport och turism. Föredragande: Hella Ranner (A7-0130/2010)

Hella Ranner redogjorde för betänkandet.

Följande talare yttrade sig i enlighet med ögonkontaktsförfarandet: Georgios Papanikolaou.

Talare: Antonio Tajani (kommissionens vice ordförande).

Talmannen förklarade punkten avslutad.

Omröstning: punkt 8.19 i protokollet av den 18.5.2010.

## 21. Föredragningslista för nästa sammanträde

Föredragningslistan för nästa sammanträde fastställdes ("Föredragningslista" PE 441.628/OJMA).

## 22. Avslutande av sammanträdet

Sammanträdet avslutades kl. 21.35.

Klaus Welle  
Generalsekreterare

Silvana Koch-Mehrin  
Vice talman

---



Måndag 17 maj 2010

## NÄRVAROLISTA

Följande skrev på:

Abad, Áder, Albertini, Albrecht, Alfano, Alfonsi, Alvarez, Alves, Andreasen, Andrés Barea, Andrikiénė, Angelilli, Antonescu, Antoniozzi, Arif, Arlacchi, Arsenis, Ashworth, Attard-Montalto, Auconie, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, Bach, Balčytis, Baldassarre, Balz, Balzani, Bartolozzi, Băsescu, Bastos, Batten, Baudis, Bauer, Becali, Béchu, Belder, Belet, Bélier, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennahmias, Berès, Berlato, Berlinguer, Besset, Binev, Bisky, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Böge, Bokros, Bontes, Borys, Boştinaru, Bové, Bradbourn, Brok, Brons, Brzobohatá, Bufton, Bullmann, Buşoi, Busuttil, Buzek, Cadec, Callanan, van de Camp, Cancian, Canfin, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, del Castillo Vera, Cavada, Chatzimarkakis, Chichester, Childers, Chountis, Claeys, Clark, Coelho, Cofferati, Collino, Colman, Comi, Corazza Bildt, Cornelissen, Correia De Campos, Cortés Lastra, Silvia Costa, Cramer, Creţu, Creutzmann, Crocetta, Cutaş, Cymański, Czarnecki, Daerden, van Dalen, Dăncilă, Danellis, Danjean, Dantin, (The Earl of) Dartmouth, Daul, David, Davies, De Castro, Dehaene, De Keyser, Delli, de Magistris, De Mita, De Sarnez, Deß, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dodds, Domenici, Donskis, Dorfmann, Duff, Dušek, Ehrenhauser, Eickhout, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Ernst, Estaràs Ferragut, Estrela, Fajmon, Fajon, Falbr, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fidanza, Figueiredo, Fisas Ayxela, Fjellner, Flašíková Beňová, Flautre, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallagher, Gallo, García-Margallo y Marfil, García Pérez, Gardiábal Rubial, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Gierak, Girling, Glante, Glattfelder, Godmanis, Goebbels, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, Goulard, de Grandes Pascual, Gräßle, Grech, Grelier, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Gruny, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Györi, Gyürk, Hadjigeorgiou, Haglund, Hall, Händel, Handzlik, Hankiss, Harbour, Harkin, Haug, Häusling, Jiří Havel, Hedh, Hénin, Hennis-Plasschaert, Herczog, Herranz García, Hibner, Jim Higgins, Joe Higgins, Nadja Hirsch, Hoang Ngoc, Hoarau, Hohlmeier, Hökmark, Honeyball, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hudghton, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Imbrasas, Iotova, Iovine, Itälä, Iturgaiz Angulo, Ivan, Jaakonsaari, Jätteenmäki, Jadot, Jahr, Jáuregui Atondo, Jędrzejewska, Jeggel, Jiménez-Becerril Barrio, de Jong, Jørgensen, Junqueras Vies, Juvin, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalfin, Kalinowski, Kalniete, Kamall, Kamiński, Kammerevert, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kazak, Tunne Kelam, Keller, Alan Kelly, Seán Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Kirkhope, Klaß, Klinz, Klute, Koch, Koch-Mehrin, Kohlčėk, Kolarska-Bobińska, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kowal, Kozlík, Kozłowski, Kožušník, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Lambrinidis, Lange, de Lange, Langen, La Via, Le Foll, Le Grip, Lehne, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Liberadzki, Lichtenberger, Liotard, Lisek, Lochbihler, Løkkegaard, Lope Fontagné, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, Lynne, McAvan, McCarthy, McGuinness, McMillan-Scott, Macovei, Madlener, Manders, Mănescu, Maňka, Mann, Manner, Marcinkiewicz, Marinescu, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Maštálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mavronikolas, Mayer, Mayor Oreja, Mazzoni, Meissner, Melo, Méndez de Vigo, Menéndez del Valle, Merkies, Mészáros, Migalski, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Mirsky, Mitchell, Mólzer, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Morvai, Motti, Muscardini, Neuser, Newton Dunn, Neynsky, Nicholson, Niebler, Obermayr, Obiols, Ojuland, Olbrycht, Olejniczak, Oomen-Ruijten, Óry, Oviir, Padar, Paleckis, Pallone, Panayotov, Panzeri, Papadopoulou, Papanikolaou, Papastamkos, Pargneaux, Parvanova, Paşcu, Paška, Patrão Neves, Patriciello, Paulsen, Perello Rodriguez, Alojz Peterle, Pieper, Pietikäinen, Piotrowski, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Ponga, Poręba, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Vittorio Prodi, Provera, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Ranner, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Remek, Reul, Riera Madurell, Ries, Rinaldi, Riquet, Rivasi, Rochefort, Rodust, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübig, Rubiks, Rühle, Saifí, Salatto, Salavrakos, Salvini, Sánchez Presedo, Sârbu, Sartori, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Savisaar, Schaldemose, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Martin Schulz, Werner Schulz, Schwab, Scicluna, Scottà, Scurria, Seeber, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Siekierski, Silvestris, Simon, Sinclair, Siwec, Skinner, Skrzydlewska, Skylakakis, Smolková, Sógor, Soini, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sosa Wagner, Soullie, Speroni, Staes, Stassen, Štátný, Stavrakakis, Steinruck, Sterckx, van der Stoep, Stolojan, Dimitar Stoyanov, Emil Stoyanov, Striffler, Surján, Susta, Alf Svensson, Eva-Britt Svensson, Swoboda, Szájer, Tabajdi, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tatarella, Teixeira, Thaler, Thein, Theocharous, Theurer, Thomsen, Ţicău, Tirolien, Tomaševski, Trautmann, Tremopoulos, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Trzaskowski, Tsoukalas, Turmes, Turunen, Ulmer, Ulvskog, Ungureanu, Urutchev, Uspaskich, Vaidere, Vajgl, Vălean, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vaughan, Vergiat, Vergnaud, Verheyen, Vidal-Quadras, Vigenin, Vlasák, Vlasto, Voss, Jarosław Leszek Wałęsa, Henri Weber, Manfred Weber, Renate Weber, Weiler, Weisgerber, Werthmann, Westphal, Wieland, Wikström, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yáñez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Záborská, Zala, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zdanoka, Zeller, Zemke, Zile, Zimmer, Zver, Zwiefka